

COMfortel® 1500
COMfortel® 2500



COMfortel® 1500 COMfortel® 2500



Erster Klasse telefonieren –
mit den COMfortel®-Systemtelefonen
von Auerswald.



Einfach clevere Telefonanlagen.

Wir verstehen unter Vielfalt:

Sie besitzen bereits eine Auerswald-Anlage und möchten sie per Tastendruck vom Schreibtisch aus bedienen?

Oder suchen Sie nach einem Telefonsystem, das Ihre Ansprüche von der Anlage bis zur Peripherie erfüllt und Ihnen zusätzliche Möglichkeiten bietet, von denen Sie bisher gar nichts wussten?

Dann sind Sie auf dem richtigen Weg. Vergleichen Sie ruhig! Die neuen Systemtelefone von Auerswald COMfortel 1500 und COMfortel 2500 bieten immer noch etwas mehr, als Sie erwarten.

Egal ob Sie einen S₀- oder einen U_{p0}-Port an Ihrer Anlage frei haben – die COMfortels passen. Die Telefone erkennen, welchen Anschluss sie nutzen und konfigurieren sich entsprechend selbst.

Das macht sie auch schnell lieferbar, denn der Fachhandel kann mit nur einer Variante alle Ansprüche erfüllen. Und ein Steckernetzteil brauchen Sie auch nicht, denn die Systemtelefone von Auerswald erhalten auch ihren Strom über diesen Port.

Wir dachten, das macht es für Sie angenehmer.



Einfach clevere Telefonanlagen.

Unbegrenzte Möglichkeiten!



Sicher wissen Sie: Systemtelefone sind die perfekte Ergänzung zu Ihrer Telefonanlage. Und bestimmt kennen Sie auch die Möglichkeit, beliebige Rufnummern auf Schnellwahltasten zu legen.

Aber wissen Sie auch, dass Sie Anlagenfunktionen, wie Anrufweitschaltung oder Konfigurationsumschaltung, auf solche Tasten legen und dann mit nur einem Tastendruck ausführen können?



Bereits in der Standardversion ohne Erweiterung bieten die COMfortels 15 dieser Multifunktionstasten. Und das Beste ist: Diese Tasten können sogar mit zwei Funktionen gleichzeitig – mittels der so genannten 2. Ebene – belegt werden. Die zweite Funktion führen Sie ganz einfach über einen Doppelklick aus, wie bei der Computermaus.

30 Funktionen auf Tastendruck – das verstehen wir unter Komfort.

Die COMfortel®-Sys



Klein, fein und
leistungsstark
COMfortel® 1500.

Bereits das „kleine“ **COMfortel 1500** hat große Klasse. Bei allen Funktionen und Möglichkeiten, über die ein Telefon heute verfügen sollte, wird es doch überwiegend für eines genutzt – zum Telefonieren. Deshalb haben wir unsere Telefone mit einem der besten Mikrofone ausgestattet und gewährleisten Ihnen so höchste Sprachqualität. Und auch ein Headset können Sie anschließen – einfach am Anschluss des Handapparates. Um nun mit nur einem Klick Ihre wichtigsten Gesprächspartner anzuwählen, nutzen Sie wieder die Funktionstasten.

Ihre Rufnummern müssen Sie beim COMfortel auch nicht mühsam eintippen. 400 Nummern übernehmen Sie einfach aus dem Telefonbuch Ihrer Telefonanlage. Dann stehen Ihnen noch 400, beim COMfortel 2500 sogar 800, weitere Rufnummernspeicher zur Verfügung. Nutzen Sie die Wahlwiederholungsliste, die Anruferliste und die Gesprächsliste – mit jeweils 30 zusätzlichen Speicherplätzen, um die dort gespeicherten Telefonnummern einfach in Ihr Telefon zu übernehmen. Das COMfortel merkt sich sogar die Nummern der Anrufer, mit denen Sie telefoniert haben.



Kann Ihr jetziges Telefon das auch?
Wie gesagt: COMfortels haben immer ein bisschen mehr.

stemtelefone von Auerswald.



In jeder Hinsicht
großartig
COMfortel® 2500.

Doch damit nicht genug: Das **COMfortel 2500** beweist in allen Belangen wahre Größe – das fängt schon beim Grafikdisplay an. Endlich ein Display mit allen Informationen auf vier Zeilen und einer zusätzlichen Infoanzeige mit Uhrzeit, Wochentag, Datum und Kalenderwoche – weiß beleuchtet und kontrastreich. Genau das, was Sie wollten. Und ganz elegant blendet das Licht nach dem Auflegen wieder aus – auch dafür haben wir etwas übrig.

Das ganze Konzept des Telefons stimmt einfach. Mit den 8 Softkeys (6 beim COMfortel 1500) neben dem Display wählen und bestätigen Sie wirklich einfach und intuitiv die Funktionen Ihres neuen Telefons und natürlich die Ihrer Anlage.

Apropos Tasten: Falls Ihnen die 15 Funktionstasten der Basisausstattung nicht reichen, erweitern Sie mit ein, zwei oder drei COMfortel Xtension30 die Möglichkeiten Ihres COMfortel 2500.

Jedes Modul hat 30 Tasten, jede Taste wieder zwei Ebenen – also Platz für 60 Funktionen oder Rufnummern pro Xtension30. Das sollte reichen, auch wenn Sie jede Nebenstelle Ihres Unternehmens im Blick haben wollen. Sie ordnen die Funktionstaste einer Nebenstelle zu und die LED daneben signalisiert in drei Farben, ob Ihr Mitarbeiter spricht, gerufen wird,

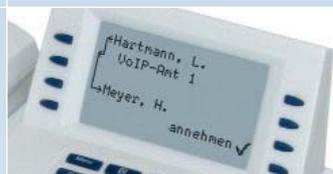


umgeleitet hat oder frei ist. So sehen Sie sofort, ob Sie einen Anrufer mit nur einem Knopfdruck auf die entsprechende Zielwahltaste dorthin verbinden können.

Und werden Sie selbst angerufen, dann hören Sie bereits an der Melodie, wer es ist, denn das COMfortel 2500 hat 16 (beim COMfortel 1500 sind es 8) unterschiedliche Klingeltöne, die Sie bestimmten Rufnummern zuordnen können. Das sind die Kleinigkeiten, die unser großes Systemtelefon so unverwechselbar machen.

Das ist zwar längst noch nicht alles, was unsere neuen Telefone zu bieten haben, doch am besten lassen Sie sich die COMfortels einmal zusammen mit einer Auerwald-Anlage von Ihrem Fachhändler im Detail präsentieren. Den kompletten Funktionsumfang dieses vielseitigen Systemtelefons können wir hier gar nicht beschreiben, denn er wird stets erweitert. Dafür ist schon heute ein SD-Karten-Slot im COMfortel 2500 vorhanden, der nur darauf wartet, neue, innovative Möglichkeiten für dieses System zu eröffnen.

Denn darauf können Sie bei Auerwald vertrauen – immer ein bisschen mehr, auch in Zukunft.





Auerswald-Headset. Wir lassen Ihnen freie Hand beim Telefonieren.

Freie Hände beim Telefonieren, das ist in vielen Abteilungen ein Muss und für viele Privatanwender einfach praktisch. Auerswald hat daran gedacht. Mit drei Handgriffen schließen Sie ein Headset an das COMfortel 1500 an: Sie ziehen einfach den Stecker des Hörers am Telefon, stecken den des Headsets in diese Buchse und stellen mit der Funktionstaste den Betriebsmodus um. Wegen seiner hervorragenden Tonqualität und der Geräuschreduzierung – bis zu 92 % der Nebengeräusche werden durch Noise Cancelling gefiltert – bietet sich das COMfort-Headset aus dem Hause Auerswald natürlich an. Es ist speziell für die Zusammenarbeit mit den COMfortels konzipiert, so lässt sich z. B. die Lautstärke am Telefon regulieren.

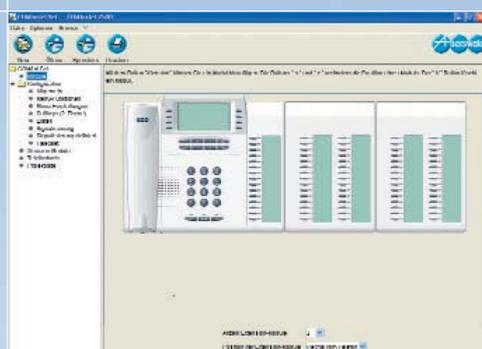


Uneingeschränkte Bewegungsfreiheit haben Sie mit dem COMfortel 2500, denn das ist für den Betrieb mit schnurlosem Headset (DHSG) ausgestattet. Zusätzlich zum Hörer angeschlossen, bietet das Headset jederzeit die Option, sich spontan zu entscheiden, ob das Gespräch mit Handteil oder Headset geführt werden soll. Und noch während des Gesprächs können Sie wieder zum jeweils anderen Gerät wechseln.

Das einzige, das Sie künftig nicht mehr wechseln wollen, wird Ihr Telefonanlagen-Hersteller sein.

Auerswald-Software: intelligent, leicht verständlich und natürlich kostenlos

Das Herzstück eines zukunftsorientierten elektronischen Geräts ist seine Software. Die Software COMfortel Set, die unseren Systemtelefonen kostenlos beiliegt, ist intelligent, leicht verständlich, lässt sich intuitiv bedienen und ermöglicht die individuelle Programmierung. Nach wenigen Mausklicks haben Sie Ihr Systemtelefon nach Ihren Wünschen konfiguriert.



Danach drucken Sie aus der Applikation die Beschriftung Ihrer Funktionstasten aus, komponieren mit COMfort Melody Ihre eigenen Klingelmelodien oder spielen Ihren Lieblingshit ein.

Nutzen Sie vorhandene Adressbestände!
Exportieren Sie einfach Namen und Rufnummern aus beliebigen Quellen, z. B. Outlook oder Lotus Notes, in eine CSV-Datei und COMfortel Set liest die Daten sekundenschnell in Ihr Telefon ein. Und wenn es neue Software gibt, aktivieren Sie das Update einfach und sicher über das Menü Ihres Systemtelefons. Das verteilt diese Information automatisch an alle anderen COMfortels Ihrer Anlage.

Ihr Auerswald-Telefon wird kontinuierlich weiterentwickelt – auch wenn es schon bei Ihnen zu Hause steht.

Features Systemtelefone COMfortel® 1500 / 2500

Systemtelefone COMfortel®		1500	2500
Anschlüsse / Erweiterungen			
Systemanschluss	interner S ₀ /U ₀ -Port	interner S ₀ /U ₀ -Port	interner S ₀ /U ₀ -Port
USB-Schnittstelle für Programmierung / TAPI / Internet	- / - / -	● / ● / ●	● / ● / ●
SMS im Festnetz	○	○	○
Erweiterung(en) Besetztlampenfeld	-	max. 3 Module	max. 3 Module
Headsetanschluss / DHSG	● / -	● / ●	● / ●
Update der Firmware über Menü per ISDN	●	●	●
Update der Firmware über V.24 Tk-Anlage / USB / CAPI	● / ● / ●	● / ● / ●	● / ● / ●
Automatik-Update mit Kopierfunktion	●	●	●
ext. Speisung / Speisung über Systemanschluss	- / ●	- ² / ●	- ² / ●
Display			
Art	grafisch	grafisch	grafisch
Größe	128x32 Pixel	128x64 Pixel	128x64 Pixel
beleuchtet	-	●	●
Menüsprachen	D, GB, F, DK, NL, E, GR, I, P, CZ	D, GB, F, DK, NL, E, GR, I, P, CZ	D, GB, F, DK, NL, E, GR, I, P, CZ
Festfunktionstasten			
Abbrechen, Trennen	●	●	●
Hook (zusätzlicher Gabelumschalter)	●	●	●
Lauthören / Freisprechen	● / ●	● / ●	● / ●
Lautstärkeeinstellung	●	●	●
Mikrofonstummuschaltung	●	●	●
Rückfragetaste	●	●	●
Zugriff auf Telefonbucheinträge Telefon / Anlage	● / ●	● / ●	● / ●
Anzahl Telefonbucheinträge im Telefon	400 ¹	800 ¹	800 ¹
Vanity-konforme Wähltastatur (2abc, 3def, ...)	●	●	●
Wahlwiederholung / Anzahl Rufnummern	● / 30	● / 30	● / 30
Power Dialling (automatische Wahlwiederholung)	●	●	●
Softkeys, programmierbare Multifunktionstasten			
Anzahl der Softkeys	6	8	8
Anzahl der Multifunktionstasten / Ebenen	15 / 2	15 / 2	15 / 2
Erweiterung mit Tastenmodulen COMfortel Xtension30	-	3	3
Anzahl der Multifunktionstasten pro COMfortel Xtension30 / Ebenen	-	30 / 2	30 / 2
Summe der max. möglichen Multifunktionstasten	15	105	105
Funktionen in der 2. Ebene (Makro/Anlage/Rufnummer)	●	●	●
LED pro Taste	mehrfarbig	mehrfarbig	mehrfarbig
Programmierbare Funktionen auf den Multifunktionstasten			
Beleglampenfeld (Teilnehmer-/Linientasten)	●	●	●
Zielwahl intern / extern	● / ●	● / ●	● / ●
Anrufweiterschaltung	●	●	●
Anrufschutz	●	●	●
gezielte MSN- / S ₀ -Belegung	● / ●	● / ●	● / ●
Konfigurationsumschaltung	●	●	●
Login/Logout für Gruppenfunktionen	●	●	●
Telefon Schloss	●	●	●
Pick-up, Gesprächsübernahme	●	●	●
Schalten von Relais	●	●	●
Makrofunktionen (komplexe Abläufe auf einen Tastendruck)	●	●	●
Anrufliste			
Anzahl der Anrufe	30	30	30
Datum, Uhrzeit, Rufnummer	●	●	●
Name (wenn im Anlagen-Telefonbuch hinterlegt)	●	●	●
Rückruffunktion / Übernahme ins Telefonbuch	● / ●	● / ●	● / ●
Konfiguration			
Einrichtung des Telefons über Menü / Schnittstelle	● / ●	● / ●	● / ●
Einrichtung zentral über Telefonanlage (V.24/USB/CAPI)	●	●	●
Fernkonfiguration (Amt)	●	●	●
Rufsignalisierung			
optische Signalisierung durch LED	●	●	●
unterschiedlich für intern / extern / Tür	● / ● / ●	● / ● / ●	● / ● / ●
unterschiedlich für Teilnehmer / Gruppe	● / ●	● / ●	● / ●
unterschiedlich für Telefonbucheinträge	●	●	●
unterschiedlich für VIP-Nummern	●	●	●
unterschiedlich für Termine / Wecken / Alarm	● / ● / ●	● / ● / ●	● / ● / ●
individuelle Rufmelodien	8	16	16
Anzeige des Namens aus Anlagen- und Telefon-Nummernspeicher	●	●	●

● Funktion vorhanden.

¹ Weitere 400 Telefonbucheinträge zentral aus der Telefonanlage.

○ Steht zu einem späteren Zeitpunkt als kostenloses Update zur Verfügung.

² Bei Verwendung eines oder mehrerer COMfortel Xtension30 ist ein Steckernetzteil erforderlich.

Bitte beachten Sie:

Der hier beschriebene Funktionsumfang ist unter Umständen nur bei fachgerechter Installation und Einrichtung des Telefonsystems und des eventuell damit verbundenen PCs vollständig nutzbar. Wir empfehlen dazu, vorab beim Fachhändler Informationen einzuholen. Für einige Funktionen ist die Freischaltung entsprechender Dienste beim Netzbetreiber erforderlich.

In Kombination mit Endgeräten bzw. Systemen anderer Hersteller können Inkompatibilitäten auftreten, die die Nutzung von Leistungsmerkmalen beeinflussen. Die genannten Leistungsmerkmale beziehen sich auf Produkte für den deutschen Markt. Exportvarianten können davon abweichen. Änderungen vorbehalten.

Ihr Fachhändler:

Technische Daten COMfortel® 1500

Betriebsspannung:

Über den internen S₀- oder U₀-Port der Telefonanlage

Leistungsaufnahme: max. 2 W

Systemanschluss: interner S₀- oder U₀-Port der Telefonanlage

Anzeigen: LCD, 128 x 32 Pixel, 18 LEDs (teilweise mehrfarbig)

Bedienelemente: Wähltastatur mit Vanity-Code, 11 Funktionstasten, 6 Softkeys, 15 programmierb. Funktionstasten (2 Ebenen)

Telefonhörer: Elektret-Mikrofon, dynamische Hörkapsel, hörgerätekompatibel

Lautsprecher: 8 Ohm, Ø 66 mm

Gabelumschalter: magnetischer Schaltkontakt

Gehäuse: Kunststoff

Farben: schwarz, dunkelblau, lichtgrau (weiß)

Gewicht: 980 g

Abmessungen (B x H x T): 261 mm x 89 mm x 216 mm

Sicherheit: CE

Technische Daten COMfortel® 2500

Betriebsspannung:

Über den internen S₀- oder U₀-Port der Telefonanlage

Leistungsaufnahme: max. 2 W

Systemanschluss: interner S₀- oder U₀-Port der Telefonanlage

Anzeigen: LCD, 128 x 64 Pixel, 18 LEDs (teilweise mehrfarbig)

Bedienelemente: Wähltastatur mit Vanity-Code, 11 Funktionstasten, 8 Softkeys, 15 programmierb. Funktionstasten (2 Ebenen)

Telefonhörer: Elektret-Mikrofon, dynamische Hörkapsel, hörgerätekompatibel

Lautsprecher: 8 Ohm, Ø 66 mm

Gabelumschalter: magnetischer Schaltkontakt

Gehäuse: Kunststoff

Farben: schwarz, dunkelblau, lichtgrau (weiß)

Gewicht: 1120 g

Abmessungen (B x H x T): 261 mm x 109 mm x 216 mm

Sicherheit: CE

Technische Daten COMfortel® Xtension30

Betriebsspannung: Versorgung über das COMfortel 2500, optionales Netzteil COMfortel XT-PS erforderlich

Systemanschluss: Xtension30-Anschluss am COMfortel 2500

Anzeigen: 30 LEDs (mehrfarbig)

Bedienelemente: 30 programmierb. Funktionstasten (2 Ebenen)

Gehäuse: Kunststoff

Farben: schwarz, dunkelblau, lichtgrau (weiß)

Gewicht: 410 g

Abmessungen (B x H x T): 146 mm x 55 mm x 216 mm

Sicherheit: CE

Lieferumfang COMfortel® 1500

1 Grundgerät COMfortel 1500

1 Handapparat

1 ISDN-Anschlusskabel RJ-45/RJ-45 (ca. 3 m lang)

1 Handapparat-Anschlusskabel

1 Bedienhandbuch

PC-Softwarepaket für Windows 98SE/Me/2000/XP:

- Einrichtungsprogramm* und Tools* für das Telefon

Lieferumfang COMfortel® 2500

1 Grundgerät COMfortel 2500

1 Handapparat

1 ISDN-Anschlusskabel RJ-45/RJ-45 (ca. 3 m lang)

1 Handapparat-Anschlusskabel

1 USB-Anschlusskabel (ca. 3 m lang)

1 Satz Handbücher (Bedienung und CAPI/TAPI)

PC-Softwarepaket für Windows 98SE/Me/2000/XP:

- Einrichtungsprogramm* und Tools* für das Telefon

* auch für MAC OS X (über V.24, ggf. über USB/V.24-Adapter) und Linux (über V.24 und USB)

Lieferumfang COMfortel® Xtension30

1 Grundgerät COMfortel Xtension30

1 Anschlusskabel RJ-11/RJ-10 (ca. 25 cm lang)

1 Verbinder inkl. 4 Befestigungsschrauben

Unterstützte Anlagen

COMcompact 2204 USB / 2206 USB / 4410 USB / 4406 DSL,

COMcommander® Basic / 19", COMcommander® Basic.2 / 19",

COMcommander® Business / 19"

COMfortel®-Systemtelefone erhalten Sie in diesen Farben.

schwarz

blau

lichtgrau
(weiß)



Einfach clevere Telefonanlagen.